

Dekret Decreto

der Amtsdirektorin des Amtsdirektors

della Direttrice d'Ufficio del Direttore d'Ufficio

Nr. N.

6633/2024

12.5 Straßendienst Eisacktal - Servizio strade Val d'Isarco

Betreff: Oggetto:

Ankauf eines Hochruckreinigeres Kränzle 875-1 – Rainer Eisenwaren OHG Fornitura di una idropulitrice Kränzle 875-1 – Rainer ferramenta snc

Zweckbindugsdekret Decreto di impegno

Zweckbindung Nr.: D240006633

Impegno n.:

Von: 26.04.2024

Del:

Organisationseinheit:

12.5 Straßendienst Eisacktal - Servizio strade Val d'Isarco

Unità organizzativa:

Dekret der/des: della Direttrice/del Direttore d'Ufficio

Tipo:

Anrechnungsj Anno imputaz.	Capitolo	Vorm.l. Ebene Pren. I livello	Pos. Pos.	Begünstiger Fornitore	Betrag Importo	Fälligskeitdatum der Verbindlichkeit Data scadenza obbligazione
2024	U10052.0900	D240004909	005	276284	5.038,78	05.04.2024

Begründung: Der Direktor des Straßendienstes 12.5 SCHICKT VORAUS, dass

#

die Abteilung 12 Straßendienst die Funktion des Straßeneigentümers im Sinne von Art. 14 des GvD Nr. 285 vom 30.04.92 (Straßenverkehrsordnung) ausübt: #

die institutionellen Aufgaben des Straßendienstes die Überwachung, die Kontrolle und die Instandhaltung des verwalteten Straßennetzes umfassen;

#

der Straßendienst die Überwachung, Kontrolle und Instandhaltung des Straßennetzes vorwiegend in Eigenregie durchführt und deshalb die erforderlichen Geräte und Maschinen erwerben muss:

#

NIMMT EINSICHT

#

in die Kostenschätzung über den Ankauf für Arbeitsgeräte für die Straßeninstandhaltung, welche mit Dekret Nr. 4909/2024 genehmigt worden ist;

#

in den Art. 6 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17;

#

in den Art. 21-ter, Abs 2; des LG 1/2002;

#

in den Art. 1, Abs. 2 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher festlegt, dass

Motivazione: Il direttore del servizio strade 12.5

PREMESSO che

la ripartizione 12 Servizio strade svolge la funzione di ente proprietario delle strade ai sensi dell#art. 14 del D.Lgs. 30.04.92, n. 285 (codice della strada):

fra i compiti istituzionali del Servizio strade rientrano, la sorveglianza, il controllo e la manutenzione della rete stradale in gestione;

il servizio strade esegue la sorveglianza, il controllo e la manutenzione della rete stradale prevalentemente in amministrazione diretta e pertanto deve approvvigionarsi delle necessarie attrezzature e macchinari:

VISTO/A

la perizia di spesa relativa all'acquisto di attrezzature di lavoro per la manutenzione stradale, approvata con il decreto n. 4909/2024.

l#art. 6 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17;

l'art. 21-ter, comma 2 della L.P. 1/2002;

l#art. 1, comma 2 della L.P. 17.12.2015, n. 16 il quale stabilisce che tutte le procedure di aggiudicazione di appalti pubblici e le relative valutazioni debbano ispirarsi ai principi di proporzionalità, adeguatezza e trasparenza;

l'art. 26, comma 1, lettera b) della L.P. 17.12.2015, n. 16, il quale prevede che per affidamenti di forniture e servizi di

alle Verfahren zur Vergabe von öffentlichen Aufträgenund alle entsprechenden Bewertungen den Grundsätzen der Verhältnismäßigkeit, der Angemessenheit und der Transparenz gerecht werden müssen;

in den Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, der vorsieht, dass die Vergabestellen Aufträge für Lieferungen und Dienstleistungen unter 140.000,00 € mittels Direktauftrag vergeben werden können;#

in das Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 18677 vom 25.10.2022, mit welchem den Amtsdirektoren der Ämter Straßendienstes Rahmen im ihrer Zuständigkeitsbereiche die Befugnis gemäß Art. 35, Absatz 4, Buchstabe b) des L.G. Nr. 6 vom 21. Juli 2022 für die Ermächtigung zum Abschluss von Verträgen für Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen mit 40.000,00 Auftragswerten unter übertragen worden ist;

#

#

in die Direktvergabe Nr. 38793/2024 und in das telematische Preisangebot vom 23.04.2024 der Firma Rainer Eisenwaren OGH für die im Betreff genannte Lieferung, das eine Ausgabe in Höhe von 5.038,78 € vorsieht, die folgendermaßen unterteilt ist:

- Nettopreis #€ 4.130,15
- MwSt.#€ 908,63
- Summen zur Verfügung der Verwaltung # € 5.038,78#

MACHT sich die Begründungen zu eigen, die im beiliegenden Bericht des Verfahrensverantwortlichen Martin Kanitscheider enthalten sind; importoinferiore a € 140.000,00 le stazioni appaltanti possano procedere mediante affidamento diretto;

il decreto del Direttore di ripartizione n. 18677 del 25.10.2022, con il quale ai direttori d#ufficio del Servizio strade è stata delegata, nell#ambito delle proprie competenze, la funzione autorizzativa per la stipulazione di contratti d#importo inferiore a € 40.000,00 inerenti a lavori, servizi e forniture, ai sensi dell#articolo 35, comma 4, lettera b), della L.P. 21 luglio 2022, n. 6;

l#affidamento diretto n. 38793/2024 e l#allegata offerta economica telematica del 23.04.2024 della ditta Venieri Commerciale srl relativa alla fornitura in oggetto, comportante una spesa complessiva di € 5.038,78 così suddivisa:

- fornitura # € 4.130,15
- Iva: #€ 908,63
- somme a disposizione dell#Amministrazione

€ 5.038,78

FATTE proprie le motivazioni espresse nell#allegata relazione del responsabile unico del procedimento Kanitscheider Martin:

RITENUTO congruo il prezzo offerto per la fornitura in oggetto;

CONSIDERATO che

per le prestazioni di cui nell#incarico è stata accertata l#impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane o i mezzi e le attrezzature disponibili all#interno dell#unità amministrativa rispettivamente dell#amministrazione provinciale;

non sono attive convenzioni dell'Agenzia per i contratti pubblici ACP relative al servizio indicato in oggetto;

per la prestazione in oggetto non risultano pubblicati prezzi di riferimento sul sito

ERACHTET den angebotenen Preis für die im Betreff angeführte Lieferungen als angemessen;

STELLT FEST, dass #

für die in Auftrag zu gebenden Leistungen die objektive Unmöglichkeit bestätigt wird, auf die innerhalb hierfür Verwaltungseinheit und landesintern zur Verfügung stehenden Personalressourcen oder Maschinen und Geräte zurückgreifen zu können;

#

die Agentur für öffentliche Verträge AOV im Betreff genannten die Dienstleistungen keine Rahmenvereinbarung abgeschlossen hat;

die Agentur für öffentliche Verträge AOV die im Betreff genannten Dienstleistungen keine Referenzpreise veröffentlicht hat; #

gemäß Art. 56 des GvD 118/2011 alle passiven rechtlich wirksamen Verbindlichkeiten werden registriert abgeschlossen müssen, sobald sie Haushaltsjahr werden und dem zugeordnet werden müssen, in dem die Verbindlichkeit einlösbar wird; #

dass die Zweckbindung der Ausgaben vorgenommen werden muss, sobald die vom Gesetz die für Ausgabenzweckbindung vorgesehenen Elemente bekannt sind:

die entsprechende Ausgabe bereits mit der Maßnahme vorgemerkt wurde, mit welcher das Ausgabenprogramm Instandhaltungsmaßnahmen bis zu 200.000,00 gemäß Art. 48, Abs. 3 des

dell'Agenzia per i contratti pubblici ACP; ai sensi dell#art. 56 del D.Lgs 118/2011 le obbligazioni giuridicamente passive devono essere registrate quando perfezionata, l#obbligazione è con imputazione all'esercizio in cui l'obbligazione viene a scadenza;

l'impegno di spesa deve essere disposto appena sono noti gli elementi richiesti dalla legge per assumere l#impegno di

la relativa spesa risulta già prenotata con il provvedimento di approvazione del programma di spesa per interventi di manutenzione fino 200.000,00 € ai sensi dell#art. 48, comma 3 della legge provinciale 29 gennaio 2002, n. 1;

l'unità organizzativa competente. successivamente al perfezionamento provvede dell#atto gestionale, sensi dell#art. 48, comma 3 della provinciale 29 gennaio 2002, n. 1 alla registrazione dell#impegno della spesa, senza ulteriori adempimenti;

Landesgesetzes vom 29. Januar 2002,
Nr. 1 genehmigt wurde;
#
die zuständige Organisationseinheit nach
Abschluss des Geschäftsaktes die
Ausgabenzweckbindung gemäß Art. 48,
Abs. 3 des Landesgesetzes vom 29.
Januar 2002, Nr. 1 ohne weitere
Verpflichtungen vornimmt;
#
und
#

Daten o	les Begünstigters:		Dati del creditore:	
276284	276284 RAINER EISENWAREN OHG DES		RSTR. 11	02610720217
	RAINER KARL	39040 PF	FITSCH (BZ) - IT	

In Erwägung des Vorausgeschickten	Tutto ció premesso	
verfügt	decreta	
die direkte Beauftragung der im Betreff angeführten Leistungen gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 an die nachstehend angeführte Firma wird ermächtigt.	di autorizzare l'affidamento diretto delle prestazioni in oggetto ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b) della L.P. 17.12.2015,n. 16, alla ditta appresso indicata.	
die entsprechende Gesamtausgabe von 5.038,78 € wird wie folgt zweckgebunden:	di impegnare la relativa spesa complessiva di euro 5.038,78 come sotto dettagliata:	

Anrechnungsjahr	Kapitel	Betrag
Anno di imputazione	Capitolo	Importo
2024	U10052.0900	5.038,78





Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio

KANITSCHEIDER MARTIN

29/04/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewährt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Martin Kanitscheider

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum

Data di emanazione

29/04/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma